

**Zeitschrift:** Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

**Herausgeber:** Schweizerische Verkehrszentrale

**Band:** - (1952)

**Heft:** 5

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# SCHWEIZ SUISSE SVIZZERA SWITZERLAND

*Schweizerische Reisezeitschrift*

*Revue de tourisme suisse*

MAI 1952 N° 5



Zeichnung von E. Joller

## NATIONALRAT Dr. h. c. ARMIN MEILI ZUM 60. GEBURTSTAG • 30. APRIL 1952

Der ragende Neubau des Centro svizzero an der Piazza Cavour in Mailand, mit seinen 21 Geschossen und seinen rund 80 m Gesamthöhe eines der modernen architektonischen Wahrzeichen der aufstrebenden norditalienischen Metropole, zugleich ein Zeugnis echten schweizerischen Unternehmmergeistes und solider fachmännischer Arbeit, erlebt just im Momente seine Vollendung, da sein Schöpfer, Architekt Dr. h. c. Armin Meili in Zürich, in jugendlicher Frische und Schaffensfreudigkeit die Feier seines 60. Geburtstages begehen darf. Die große milanesische Schweizerkolonie verdankt ihm ihr plan- und sinnvoll in die groß-

städtische Umgebung gefügtes, mit souveräner Beherrschung aller Gesetze der Statik wie der Ästhetik errichtetes neues Heim; neben ihr, dem Generalkonsulat und der Handelskammer haben u. a. auch die Agentur der Schweizerischen Zentrale für Verkehrsförderung, die Vertretungen der Bundesbahnen und der Swissair einen hinsichtlich der Verkehrslage wie der praktischen Benützung der Räume und der Repräsentation gleich vorzüglichen Sitz erhalten.

Die Konzipierung trefflicher, origineller Ideen, die sorgfältige Planung des zu Schaffenden, das klare Disponieren beim Ausführen der Ar-

beiten kennzeichnen Armin Meili als Menschen, als Architekten wie als Offizier des Generalstabes. Seine Leistungen spiegeln alle diese Eigenschaften wider, seien es einzelne bauliche Anlagen – wie glänzend hat er doch das neue Kunsthaus als städtebaulich äußerst bedeutsame Komponente in das den Seeausfluß bestimmende Bild seiner Vaterstadt Luzern einzugliedern gewußt –, sei es seine Tätigkeit als Gründer und Präsident der Schweizerischen Vereinigung für Landesplanung oder sein wohl größtes und bekanntestes Werk: die Arbeit, die er als Direktor der unvergessenen Landesausstellung von 1939 voll-

### AUS DEM INHALT TABLE DES MATIÈRES INDICE

Nationalrat Dr. h. c. Armin Meili zum  
60. Geburtstag  
Von Holbein zu Picasso  
II<sup>a</sup> Biennale di Bianco e Nero a Lugano  
Un grand Festival International à Lausanne

Le Concours international pour chanteurs  
d'opéra à Lausanne  
Gesunde Kinder durch Schweizer Ferien  
Les vacances en Suisse, c'est la santé des enfants  
La Suisse fait s'épanouir la santé de l'enfance  
Svizzera, paradiso della gioventù  
Die Jugend und das Flugzeug  
Frohe Fahrt mit den Schweizer Bahnen  
Vom neuen Fahrplan der Eisenbahnen  
Le Comptoir de Neuchâtel 1952

Jugend einigt Europa  
Jugendreisen in der Schweiz  
Exposition mondiale de la photographie  
à Lucerne  
Le col du Simplon en été et en hiver  
Glarus 600 Jahre im Bund  
Die Wanderung des Monats  
Handball-Weltmeisterschaft 1952 in der Schweiz  
Der Sommerflugplan 1952 der Swissair  
L'horlaire d'été de la Swissair